

Zeitschrift: Actio : ein Magazin für Lebenshilfe
Band: 95 (1986)
Heft: 9: Hinter dem eigenen Wohlstandsberg

Artikel: La Casa d'affons Depuoz
Autor: Schannel, Annalisa
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-556889>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 17.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

La Casa d'affons Depuoz

Avant 10 onns è la Casa Depuoz, che vegn pertada d'in'uniun cun il medem num e ch'è l'unica da quel

gener en la Surselva, vegnida averta per uffants da scola speziala e per scolaras da la scola da chasarinas.

Von Annalisa Schaniel

Var 10 onns hai durà fin ch'ins ha survegnì la lubentscha d'ereger a Trun ina chasa d'uffants cun ina partizun da scola speziala e da chasarinas. L'opposizion è stada massiva. L'idea era da ses temp da centralisar tut las partiziuns da scola per impedita a Giuvalta/Rothenbrunnen. Las chasas d'uffants già existentes han però sa dustà e las vuschs ch'han pretendì da laschar ils uffants uschè ditg sco pussaiavel en lor ambient famigliar èn daventadas pli dad autas.

Oriundamain eri projectà da bajegiar ina chasa per var 120 uffants. Bain baud han ins però vis che quai fiss surdimensiunà ed ins è sa cunvegnì sin 60 plassas. La Casa d'affons Depuoz possibilitescha als uffants da la regiun ed er d'ordaijer ina scolaziun ed educaziun corrispondenta, e quai per uffants e scolaras externs sco interns.

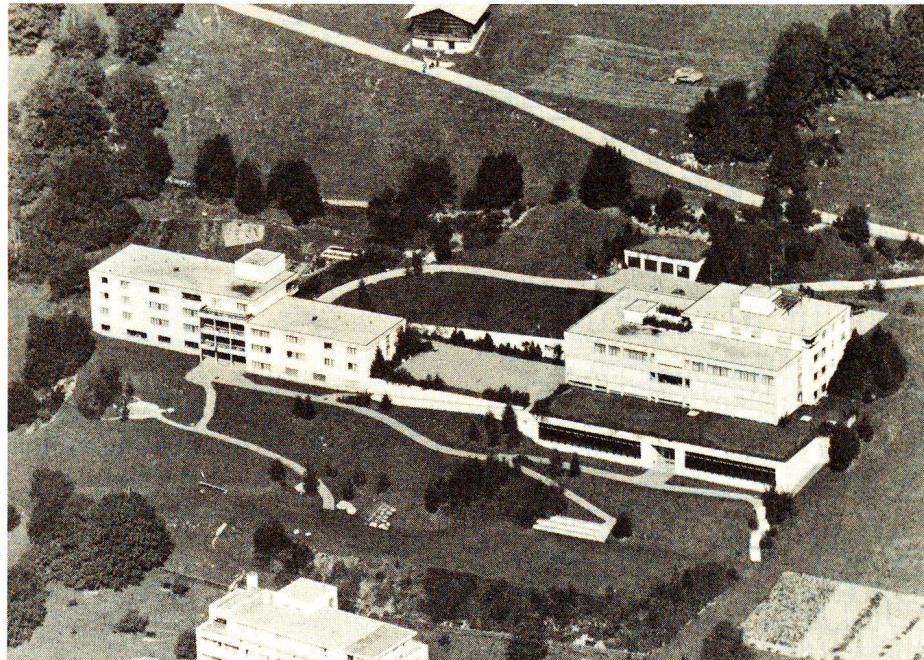
Las partiziuns

a) Scola speziala

Ella è strutturada en la partizun per uffants ch'en abels da scolaziun pratica (savar far las chaussettas da mintga di) ed en quella per uffants ch'en abels da furmaziun scolastica (savar leger, far quints e scriver il pli necessari). Il mument cumpiglian questas duas partiziuns 13 uffants ch'en per gronda part da la regiun. L'instrucziun è bilingua. Suenter lor temp da scola han quels uffants la pussaiavladda da far in emprendissadi scursani en in ambient protegì (p.ex. al St. Jochaneum a Son Gagl, etc.) u ils pli flaivels pon ir en in lavatori protegì (Glion, Casti, Cuirra, Tavau e bain baud forsa er en l'Engiadina).

b) Scola da chasarinas

Mattas dal Grischun e p. part er d'auters chantuns ch'han absolvì ina scola speziala u auxiliara pon far qua l'emprendissadi che dura dus onns. En quest emprendissadi vegn la lavur pratica cumbinada cun la teoria. Ellas emprendan a cuschinari per l'entira chasa per pudair ir suenter



...nua ch'in bun clima regia betg mo davant chasa...

er en in manaschi pli grond. Quellas 15 scolaras ch'absolveschan lor emprendissadi il 86/87 derivan per gronda part er da la regiun. Lur instrucziun è però tudestga, perquai ch'ellas van pli tard probablamain en plazza en in territori tudestga.

Ilspurtadars

L'Uniun Casa d'affons Depuoz sa cumpona da commembors singuls (p. ex. fat-schentas da la Surselva e da la Bassa) e da commembors collectivs (p. ex. vischnancas, unius da mammas, etc.).

Il personal

3 educaturas tgiran ils uffants en l'internat en pitschnas

gruppas d'abitare. 3 collavuraturas en la partizun da la scola da chasarinas. 1 logoped regiu nel engaschà da la Casa tgira uffants cun difficultads da lin-guatg. 1 terapeuta per uffants cun disturbis celebrals da moviment ed 1 fisioterapeut. Pli-nant 5 scolasts (2 cun studi da pedagogia curativa, 1 per ils roms generals en la scola da chasarinas, 1 scolasta da lavur, 1 scolasta da l'economia da chasa).

Il pedel ed il cuschinier e varsaquant(a)s gidanters e gidantras per la cushima, il biro e la chasa en general lavuran en il manaschi.

Manaders

Sign. e dn. Spescha èn gia

da l'entschatta davent ils manaders da la Casa. Cun grond inschign e buna encleigient-scha per stgaffir ina bella atmosfera tranter il personal, ma er cun scolars e geniturs, mainan els «lur chasa» che sa preschenta al visitader cun fannestras coluradas, stanzas endrizzadas cun bler e bun gust, paraids ornadas cun fotografias e maletgs dal uffants, suler plain flurs e matgs e che fa ch'ins sa senta immediat bain en sias miraglias.

Ma per pudair mantegnair questa bun'atmosfera na dovrì betg mo blera buna veglia e massa fantasia, mabain er finanzas. La Casa d'affons Depuoz vegn sostegnida da la confederaziun e dal chantun, da l'Uniun cun ses commembors, da las vischnancas nua ch'ils uffants èn domiciliads, dals geniturs che pajan Fr. 6.- a di per in scolar intern e Fr. 2.- per in extern e per part er da differents donnaturs privats. □

DEUTSCHE ZUSAMMENFASSUNG

Die Casa d'affons Depuoz ist vor genau 10 Jahren eröffnet worden. Sie führt zwei Abteilungen (Sonderschule und Haushaltungsschule) und ist mit diesem Angebot das einzige Kinderheim in der Surselva. Träger dieses Heims ist die Uniun Casa Depuoz, die sich aus Einzel- und Kollektivmitgliedern zusammensetzt. Das gesamte Haus hätte 60 Plätze zur Verfügung, wobei dieses Jahr nur etwa die Hälfte belegt ist. Die meisten Kinder und Schülerinnen sind aus der Region, vereinzelt aber auch aus den übrigen Gebieten Graubündens und sogar aus dem Unterland. Die Schüler der Sonderschule, die mit zwei Abteilungen geführt wird, haben später die Möglichkeit eine Kurz-lehre anzutreten oder in eine Lehrwerkstätte integriert zu werden, während die Haushaltungsschülerinnen in einem Privat- oder Kollektivhaushalt arbeiten können.

Entsprechend geschultes Personal unterrichtet die Kinder und Jugendlichen und ist um deren Wohl besorgt. Das ganze Haus unter der Leitung von Frau und Herrn Spescha von Trun strahlt eine angenehme und warme Atmosphäre aus, die der Besucher sofort empfindet, sobald er über die Schwelle tritt.

Finanziert wird das Heim vom Bund und Kanton sowie von den Gemeinden mit Kindern, die dort Wohnsitz haben und von der Uniun Depuoz mit ihren Mitgliedern. Die Eltern zahlen selbst auch einen Beitrag.